

Hanns Eisler Die Teppichweber von Kujan-Bulak

Kantate für Sopran und Orchester
(Bertolt Brecht)

Partitur

VEB Deutscher Verlag für Musik · Leipzig



Hanns Eisler

Die Teppichweber von Kujan-Bulak

Kantate für Sopran und Orchester

(Bertolt Brecht)

Partitur

VEB Deutscher Verlag für Musik · Leipzig

Orchesterbesetzung:

Flöte

Oboe

2 Klarinetten in B

2 Fagotte

3 Hörner in F

Trompete in B

Schlagzeug

Pauken

Streicher

Aufführungsdauer: ca. 8'

Aufführungsmaterial ist leihweise erhältlich

Besonders nötig aber ist es, mit profunden Gegenständen
heiter zu verfahren und Autoritäten mit freundlichem Wohl-
wollen zu begrüßen.

Bertolt Brecht (1949)

(Bertolt Brecht)

Hanns Eisler

Andante con moto (*nie schleppen*)

*) Vibraphon klingt eine Oktave tiefer

5

Fl.

Ob.

Klar. (B)
1
2

Fag. 1
2

Hr. (F)
1
2
3

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Stand - bil - der, Re - den wur-den ge - - hal - ten in vie - ler - lei Spra - chen, Ver - sammlun-gen gibt es und

Viol. 1
2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-
ausz.

5

sempre div.

pp unmerklich einsetzen

sempre div.

pp unmerklich einsetzen

sempre div.

pp unmerklich einsetzen

sempre div.

pp unmerklich einsetzen

pp

10 Etwas vorwärts

F1.

Ob.

Klar. (B)
1
2

Fag. 1
2

Hr. (F)
1
2
3

Trpt. (B)

Schlagz.
Xylophon*)
Kl. Tr.
Gr. Tr.

Pk.

Sopr.
Demonstra-tio-nen von Shang-hai bis Chi - ca - go, Le - nin zu Eh - ren.

Viol. 1
2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-
ausz.

10 Etwas vorwärts

10 Etwas vorwärts

*) Xylophon klingt wie notiert

15 sub. meno, pesante

Fl.

Ob.

Klar. (B)

Fag.

Hr. (F)

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Viol.

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-ausz.

Solo *p*

pp

Gr. Tr. *ppp* (kurz)

ppp (kurz) Bck.

pp

So a - ber ehr - ten ihn die Tep - pich - we - ber von Ku - jan - Bu - lak,

sub. meno, pesante *mf*

pizz. *mf*

sub. meno, pesante *p*

20

Fl.

Ob.

Klar.
(B)

1

2

Fag.

1

2

Hr.
(F)

1

2

3

Trpt.
(B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

klei - ner Ortschaft im süd - li - chen Tur-ke - stan:

(pizz.)

mp

Viol.

1

2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-
ausz.

20

The musical score for page 20, measures 1-5, is written for a large orchestra and a vocal soloist. The key signature is B-flat major (two flats), and the time signature is 4/4. The instruments and their parts are as follows:

- Flute (Fl.):** Rests throughout the measures.
- Oboe (Ob.):** Rests throughout the measures.
- Clarinet (Klar. (B)):** Two staves, both with rests.
- Bassoon (Fag.):** Two staves, both with rests.
- Horn (Hr. (F)):** Three staves, all with rests.
- Trumpet (Trpt. (B)):** One staff with rests.
- Snare Drum (Schlagz.):** A rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes.
- Cymbals (Pk.):** A rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes.
- Soprano (Sopr.):** A vocal line with lyrics: "klei - ner Ortschaft im süd - li - chen Tur-ke - stan:". It features triplet markings and a "molto" dynamic marking.
- Violin (Viol.):** Two staves. The first staff has a "pizz." (pizzicato) marking and a "*mp*" (mezzo-piano) dynamic marking.
- Viola (Va.):** One staff with rests.
- Violoncello (Vc.):** One staff with rests.
- Double Bass (Kb.):** One staff with rests.
- Piano (Klav.-ausz.):** A grand staff (treble and bass clef) with a complex rhythmic pattern.

The score concludes with a repeat sign at the end of measure 5.

Nr. 2

Bequeme ♩ (nie verschleppen) ²⁵

Fl.

Ob.

Klar. (B)

1

2

Fag.

1

2

Hr. (F)

1

2

3

Trpt. (B)

Kl. Tr. (m. Besen)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Zwan - zig Tep - pich - we - ber stehn dort a - bends fie - ber - ge - schüt - telt auf von dem ärm - li - chen Web - stuhl.

Viol.

1

2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-ausz.

Bequeme ♩ (nie verschleppen) ²⁵

pizz.)*

p marcato

p

pizz.)*

p

pizz.)*

p

pizz.)*

p

p sempre stacc.

*) Die pizz. kurz gerissen (quasi Banjo), näher dem Griffbrett

30

Fl.

Ob.

Klar. (B)

1

2

Fag.

1

2

Hr. (F)

1

2

3

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Fie - ber geht um: die Bahn-sta-tion ist er - füllt von dem Summen der Stechmücken dik-ker

Viol.

1

2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-ausz.

30

Etwas vorwärts

35

F1.

Ob.

Klar. (B)

1

2

Fag.

1

2

Hr. (F)

1

2

3

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Wol - ke, die sich er - hebt aus dem al - ten Ka - mel-fried-hof.

Viol.

1

2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-ausz.

35

Etwas vorwärts

f

ffz

Solo

f

ffz

p

tr

p

tr

p

fp

staccatiss. (sehr kurz)

p

Kl. Tr. (m. Schlägel)

mp

arco

pizz.

p

arco

pizz.

p

tr

p

tr

f

ffp

40

a tempo

Solo

p

ffz

ff

ff

pp stacc.

pp stacc.

gestopft

fp

fp

pp dolce

1.

p

p

Xylophon

ff

mf

ppp

(m. Besen)

Pk.

Sopr.

A - ber die Ei - sen - bahn, die al - le zwei

ff

a tempo

pizz.

p marcato

(pizz.)

p pizz.

p

pizz.

p

f

f

40

fp

ff

f

a tempo

p dolce

pp

p marc.

Klav.-
ausz.

Fl.

Ob.

Klar.
(B)

1

2

Fag.

1

2

Hr.
(F)

1

2

3

Trpt.
(B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Wo - chen Wasser und Rauch bringt, bringt ei - nes Ta - ges die Nach - richt auch, daß der Tag der

simile

Viol.

1

2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.
ausz.

45

pp

50

Poco marcia

Fl.

Ob.

Klar. (B)

1 Solo *p poco espress.*

2 *p* *mf* 3 3

Fag. 1 2

Hr. (F)

1 2 3 *pp* Solo *ppp dolce* 3

Trpt. (B)

Schlagz. Kl. Tr. (m. Besen) *ppp*

Pk.

Sopr.

Eh - rung des Ge - nos - sen Le - nin be - vor - steht.

Viol. 1 arco *mf* 3 3 *pizz. (kurz)*

2 *pp* *pizz. (kurz)*

Va. *pp* *pizz. (kurz)*

Vc. div. *pp* *pizz. (kurz)*

Kb. *p* *pp* *pizz. (kurz)*

Klav.-ausz. *p poco espress.* 50 *Poco marcia* *pp* 3

[illegible]

60 Poco pesante

F1.

Ob.

Klar. (B)

1 Solo *p* *ff*

2 *pp* *ff*

Fag. 1 *pp* *ff*

2

Hr. (F) 1 *ppp* *ff*

2/3

Trpt. (B)

Schlagz. Kl. Tr. (mit Besen) *pp* Gr. Tr. *f*

Pk. *ff*

Sopr.

Viol. 1 (pizz.) *p* *ff* *ff* Poco pesante (b) (b)

2 *ff* *ff* (b) (b)

Va. arco *p* *ff* pizz. *ff*

Vc. arco *p*

Kb. *p* *ff*

Klav.-ausz. 60 *p* *ff* Poco pesante

[illegible]

F1.

Ob.

Klar.
(B)

1

2

Fag.

1

2

Hr.
(F)

1

2

3

Trpt.
(B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

daß dem Genossen Lenin auch in ih- rer Ortschaft auf - ge - stellt werde die gip - ser - ne Bü - ste.

Viol.

1

2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-
ausz.

Nr. 4

Tempo des zweiten Stückes

75

Fl. *Solo* *p*

Ob.

Klar. (B) 1 *stacc.*
2 *pp stacc.*

Fag. 1 *pp*
2

Hr. (F) 1 *1. Solo pp[~] dolciss.*
2
3

Trpt. (B) *2. pp[~] dolciss.*

Kl. Tr. (Besen) *pp*

Schlagz.

Pk.

Sopr. *3 3 3 3 3*
Als nun a - ber das Geld ge - sam - melt wird für die Bü - ste, ste - hen sie al - le ge - schüt - telt vom Fie - ber und

Tempo des zweiten Stückes

Viol. 1 *pizz. (kurz) p*
2 *pizz. (kurz) p*

Va. *pizz. (kurz) p*

Vc. *pizz. (kurz) p*

Kb.

Tempo des zweiten Stückes

75

Klav.-
ausz. *pp pp[~] pp[~] pp[~]*

80

F1.

Ob.

Klar. (B)

1

2

Fag.

1

2

Hr. (F)

1

2

3

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

zah - len ih-re müh-samer-worbnen Ko - pe-ken mit flie-gen-den Hän - den. Und der Rotarmist

Viol.

1

2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-ausz.

Solo

p

p espr.

1. *~*

2. *~*

1. *~*

2. *pp*

arco, col legno

p

arco, col legno

p

(arco)

mp

p

espr.

80

Fl.

Ob.

Klar.
(B)

1

2

Fag.

1

2

Hr.
(F)

1

2

3

Trpt.
(B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Ste-pa Ga-ma-lew, der sorg-sam Zäh-len-de und ge-nau Schau-en-de, sieht die Bereitschaft, Le-nin zu eh-ren,

Viol.

1

2

simile

simile

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-
ausz.

85

simile

Poco rit. 90

F1.

Ob.

Klar. (B)

1

2

Fag. 1

2

Hr. (F)

1

2

3

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

und freutsich. A - ber er sieht auch die un - si - che - ren Hän - de, und er macht plötzlich den Vorschlag:

Poco rit. 90

Viol. 1

2

Va.

Vc.

Kb.

Poco rit. 90

Klav.-ausz.

Nr. 5

Andante

95

Fag. 1 2 *fp* Kl. Tr. (mit Paukenschl.) *fp* *fp* *fp* *fp*

Schlagz. *mf* (kurz) *mf* (Wie ein Redner, pedantisch! ?) *3*

Sopr. *mf* Mit dem Geld für die Bü-ste Pe - tro - le - um zu kau - fen und es auf den Sumpf zu gie - ßen

Viol. 1 *fp* natürlich *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Viol. 2 *fp* natürlich *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Va. *fp* natürlich *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Vc. *fp* natürlich *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Kb. *fp* natürlich *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Klav.-
ausz. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Andante

95

Fag. 1 2 *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Schlagz. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Sopr. hin - ter dem Ka - mel - fried - hof, von dem die Stech - mük - ken kommen, wel - che das Fie - ber er - zeu - gen.

Viol. 1 *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Viol. 2 *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Va. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Vc. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Kb. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Klav.-
ausz. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

100

Fag. 1 2 *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Schlagz. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Sopr. *ff* *mf (freundlich)*
So al-so das Fieber zu bekämpfen in Ku-jan-Bu-lak, und zwar zu Eh-ren des ge-stor-be-nen,

Viol. 1 2 *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Va. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Vc. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Kb. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Klav.-ausz. *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

Poco marcia

105

Fag. 1 2 *fp* *fp*

Hr. (F) 1 2 3 1. Solo *pp*

Trpt. (B) Solo *pp (sehr zart)*

Schlagz. (m. Besen) *pp*

Sopr. a-ber nicht zu vergessen-den Ge-nos-sen Le-nin.

Viol. 1 2 Solo sul tasto *pp* *div.* Solo *alle, pizz.*

Va. Solo sul tasto *pp* Solo *alle, pizz.*

Vc. Solo *pp* *div. pp sul tasto* Solo *alle, pizz.*

Kb. Solo *pp* *pp sul tasto* Solo *alle, pizz.*

Klav.-ausz. *fp* *fp* *pp* *pp* *pp* *pp* *pp* *pp*

Poco marcia

105

110

F1.

Ob.

Klar. (B)

1

2

Fag.

1

2

Hr. (F)

1

2

3

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Viol.

1

2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-ausz.

pp

fp

mf

f

p

div.

tr

3

110

3

p

f

p

Zeit lassen

115

[illegible]

Nr. 6

Tempo des zweiten Stückes

120

Fl.

Ob.

Klar. (B)

Fag.

Hr. (F)

Trpt. (B)

Schlagz. Kl. Tr. (m. Besen)

Pk.

Sopr.

An dem Ta - ge der Eh - rung tru - gensie ih - re zerbeul - ten Ei - mer, gefüllt mit dem schwarzen Pe - tro - leum,

Tempo des zweiten Stückes

120

Viol.

Va.

Vc.

Kb.

Tempo des zweiten Stückes

Klav.-ausz.

125 Poco meno

Fag. 1 2

Hr. (F) 1 2 3

Trpt. (B)

Schlagz.

Sopr.

ei - ner hin-ter dem andern hin-aus und be - gos - sen den Sumpf damit. So nütz-ten sie sich, in-dem sie

Viol. 1 2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-ausz.

Poco meno
Solo con sord.
arco sul tasto

Poco meno

130

Sopr.

Le - nin ehr - ten, und ehr-ten ihn, in-dem sie sich nütz-ten, und hat-ten ihn al - so ver -

Viol. 1 2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-ausz.

130

135

Poco marcia

Fl.

Ob.

Klar. (B)

Fag.

Hr. (F)

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

stan-den, und hat-ten ihn al - so ver-stand-en.

Poco marcia

alle, senza sord. pizz.

Viol.

alle, senza sord. pizz.

Va.

alle, senza sord. pizz.

Vc.

alle, senza sord. pizz. div. p

Kb.

135

Poco marcia

Klav.-ausz.

p dolce

Tempo primo

Fl.

Ob.

Klar. (B)

Fag.

Hr. (F)

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Wir ha-ben ge-hört, wie die Leu - te von Ku-jan-Bu-lak Le - nin ehr - ten.

Tempo primo

Viol.

Va.

Vc.

Kb.

arco div.

arco

div.

arco

Tempo primo

Klav.-ausz.

150 *Andante (con moto)*

F1.

Ob.

Klar. (B)

1 *p dolciss.*

2 *pp*

Fag.

1 *pp*

2 *1. Solo*

Hr. (F)

1 *ppp dolciss.*

2

3

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

Und als nun am A - bend das Pe - tro - leum gebracht und ausgegossen ü - ber dem Sumpf war, —

Andante (con moto)

1 *pizz.*

2 *p*

Viol.

Va.

Vc.

ppp div.

ppp (tasto)

Kb.

Andante (con moto)

150 *p dolciss.*

pp dolciss.

p

Klav.-ausz.

155

Fl.

Ob.

Klar. (B)

1

2

Fag.

1

2

Hr. (F)

1

2

3

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

— stand ein Mann auf in der Ver - samm-lung, und der ver-lang-te, daß ei-ne Ta-fel an-ge-bracht wür-de

Viol.

1

2

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-
ausz.

155

(überleitend) *a tempo* Solo *160*

F1.

Ob.

Klar. (B)

Fag.

Hr. (F)

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr.

ander Bahnstation mit dem Be - richt dieses Vorgangs, ent - hal - tend auch ge-naude ge - än-der-ten Plan mit dem

(überleitend) *a tempo* (pizz.) *p* *3*

Viol.

Va.

Vc.

Kb.

Klav.-ausz.

(überleitend) *a tempo* *p* *3* *160*

Fl. *p*

Ob. *p*

Klar. (B) *p*

Fag. *p*

Hr. (F) *pp* (zart)

Trpt. (B)

Schlagz.

Pk.

Sopr. *p*

Eintausch der Le-nin-bü-ste ge-gen die fie-ber-ver-nich-ten-de Tonne Pe-tro-le-um. Und dies al-les

Viol. *ppp*

Va. *ppp*

Vc. *ppp*

Kb. *ppp*

Klav.-ausz. *p*

165 sub. Allegro Pesante 36 longa

Fl.

Ob.

Klar. (B)
1
2

Fag. 1
2

Hr. (F)
1
2
3

Trpt. (B)

Schlagz.
Kl. Tr.
Gr. Tr.

Pk. harte Schlägel

Sopr.
zu Eh-ren Le-nins. Und sie machten auch das noch und setzten die Ta-fel.

sub. Allegro Pesante longa

Viol. 1
2

Va.

Vc.

Kb.

165 sub. Allegro Pesante longa

Klav.-ausz.

Zum Werk

Die Solo-Kantate „Die Teppichweber von Kujan-Bulak“ entstand im Jahre 1957 nach einem Text Bertolt Brechts zu Ehren des vierzigsten Jahrestages der Großen Sozialistischen Oktoberrevolution.

Bezeichnenderweise schuf Eisler zu diesem Anlaß kein monumentales chorsinfonisches Werk; vielmehr erfüllte er die traditionelle Form der Kammerkantate mit einem konzertanten und heiteren Charakter, ganz im Sinne Brechts, „mit profunden Gegenständen heiter zu verfahren“. Dem Anliegen der zugrunde gelegten Dichtung Rechnung tra-

gend – die nutzbringende Tat als Zeichen des Verstehens der Leninschen Lehre – offenbart das Werk zweifellos lehrstückhafte Züge.

Eisler verbindet hier mannigfaltige Stilelemente – auch Intonationen der turkestanischen Folklore sind einbezogen – zu einer kammermusikalisch klar gezeichneten und ausdrucksstarken Komposition, die dem Brechtschen Sprachmelos in feinsinniger Weise nachspürt.

Die Kantate gehört zu den bedeutendsten Vokalkompositionen der Gegenwart.

Bestellnummer DVfM 1079

- **Copyright 1970 by VEB Deutscher Verlag für Musik Leipzig**

Lizenznummer 418 – 515/B 118/70

Gesamtherstellung: Leipziger Druckhaus · Grafischer Großbetrieb · III/18/203

Umschlagentwurf von Hans-Joachim Walch

Printed in Germany

